

1960 aasta
kassa dokumendid

Eskilstuna Eesti Seltsi
1960. Tegevusaasta rahaline aruanne

Tulud	Kr.	õvi	Kulud	Kr.	õvi
Raha kassas esimese tegevusaasta	2285	69	Ruumi üür	275	01
Liikme maksudest	47	—	Trükitar	1063	
Üritustest	2057	85	Üritustega seoses olvad kulud	1997	25
Mitmesugused tulud	—	—	Asjaajamine, post, telefon	14	60
Üürist.	120	—	Mitmesugused kulud	98	58
			Raha kassas 31 det. 1960	1062	10
Rokku.	4510	54	Rokku	4510	54

Eskilstuna Eesti Seltsi
1960. tegevusaasta rahaline aruanne

Tuluol	Kr.	õun	Kulud	Kr.	õun
Raha kassas selmis. tegevus. a.	2285	69	Ruumi üür	275	01
Liiknemaksudest	47	—	Inventory	1063	—
Üritustest	2057	85	Üritustega seoses olevad kulud	1997	25
Ührist	120	—	Asjaajamine, post, telefon	14	60
			Mitmesugused kulud	98	58
			Raha kassas 31 det. 1960	1062	10
Kokku	4510	54	Kokku	4510	54

Eskilstunas 12. vabr. 1961

E. Karyell
esilees

R. Tammemäe
kassapid.

E.Eesti Seltsi

juhatusele.

Siin juures saadan kr.120 (sadakakskümmend krooni) bridzhi
sektsooni poolt ruumi kasutamise eest

I.okt. 1960 kuni I.aprillini 1961.

E. Karjel

E. Karjel
brishzi sekt. simees.

Eskilstunas 24.nov. 60.

N: 21

Före inbetalning på postanstalt skall detta meddelande avskiljas av Eder och behållas.

ESKILSTUNA STAD

RÄKNING

Inbetalning å kassa-kontoret
skola båda dessa avler upprättas.

Dec. 1960

Hyra för

Lögenhet nr	Code	Hyra	Bränslet.	Gen. hyrest.		Avgör
7 B 5507	1	41:67				

Likvid kan erläggas å närmaste postanstalt med användande av bifogade
inbetalningskort, varvid postanstaltens kvitto gäller gentemot Eskilstuna stads
Drätselkammare.

Kassaregisterstämpel här nedan gäller som kvittens.

N: 22

" PARADIISI VÄRAVAD "

Eskilstunas, 19.11.60. J G O T ruumes.

A R U A N N E.Tulud:

100 piletid à 6 kr.....kr.600:-
 34 piletid à 5 kr.....kr 170:-
 8 piletid à 2 kr.....kr. 16:-
 38 kava à 1 kr.....kr. 38:-

 Summa.....kr.824:-
Kulud:

Näitlejate tasu.....kr. 669:-
 Saali üür + Vaktmästare..kr. 85:-
 Lilled näitlejale.....kr. 20:50
 Summa.....kr. 774:50
 Puhastulu.....kr 49:50

 Summa.....kr. 824:-

Eskilstunas, 21.11.60.

E. Kari
esimees

A. Mester

K. Põlman

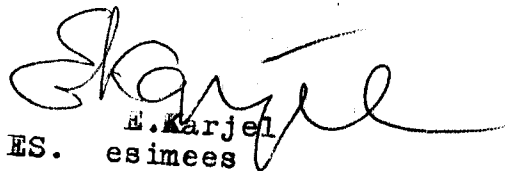
K. Tammemäe

Arve

Ostetud ja antud l i l l i näidendi "Paradiisi väravad"
tegelastele Eskilstunas 19.nov. 1960.aõ kr.20.50 väärtuse

Raha väljamaksnud ja kassapidajalt vastuvõtnud
kakskümmend krooni 50 ööri

Eskilstunas 19.II.60


E. Karjel
ES. esimees

Mottagit av

för räkning

Åberg & Son
4 st kastar 5365 A11.

Kronor

Tre kronor

Kr.

3.08

som härmed kvitteras.

Eskilstuna den *3/10* 19 *60*

Gerd Nilsson

ESSELTE 2177

Före inbetalning på postanstalt skall detta meddelande avskiljas av Eder och behållas.

ESKILSTUNA STAD

RÄKNING

Vid betalning å kassakort
skola båda dessa avier upprättas.

Hyra för

Nov. 1960

Lögenhet nr	Code	Hyra	Bränslet.	Gen. hyrest.	Avg.
7B 5507	1	41:67			

Likvid kan erläggas å närmaste postanstalt med användande av bifogade inbetalningskort, varvid postanstaltens kvitto gäller gentemot Eskilstuna stads Drätselkammare.

Kassaregisterstämpel här nedan gäller som kvittens.

Före inbetalning på postanstalt skall detta meddelande avskiljas av Eder och behållas.

ESKILSTUNA STAD

RÄKNING

Vid betalning å kassakort
skola båda dessa avier upprättas.

Hyra för

Okt. 1960

Lögenhet nr	Code	Hyra	Bränslet.	Gen. hyrest.	Avg.
7B 5507	1	41:67			

Likvid kan erläggas å närmaste postanstalt med användande av bifogade inbetalningskort, varvid postanstaltens kvitto gäller gentemot Eskilstuna stads Drätselkammare.

Kassaregisterstämpel här nedan gäller som kvittens.

Eskilstuna-Kuriren

EKONOMIAVDELNINGEN

N: 16

Att betalas inom 8 dagar.		Då likvid insändes per post var god uppgiv annonsens nr.			Debet	
Datum	Annons nr	Text	Storl. mm	Öre pr mm	Kronor	Ska kronor
1960 18/10	24184	DÖD: ELLEN NILISE	80	50	40 00	40 00
På grund av det skärpta kredit- läget få vi anhålla, att betalnings- tiden för denna faktura, <u>8 dagar</u>, icke överskrides.			Kvitteras 21-X-60 4671 GB-0.040.00 10 ESKILSTUNA-KURIREN J. Hårdqvist			
ESTNISKA FÖRENINGEN, BOX 265, ESKILSTUNA.						

0625

Arve

N: 15

Lilled saadetud Ellen Nilise
matusele kr. 12.25-

Kaksust krooni 25 eeri
kõige murene.

Elanjel.
asimeer.

22.10.60.

Eskilstuna.

Mottagit av
för räkning

E. Eestis

Kvittens nr 12/3

Skademinne utst 26. 9. 60

Kronor

kümme

Kr.

10 -

som härmed kvitteras.

Eskestuna den 28. 9 19 60

19 skademinne

ESSELTE 4770

EPA
AKTIEBOLAG

FÖLJESEDEL
RÄKNING

Nr 14
Nr 293030

Eskestuna den 30. 9 19 60

Filial

Est 10

Till

Eskestuna
Skademinne

Betald

X

Intermed
ning

Postförskott
Efterkrav

Noteras

Frakt betald

med kr

Förändelsesätt

Bud

Buss

Il gods

Frakt-

gods

Post

Inläm-

ning

Häm-

fat

Avd

12

Kassa

51a

Bör

29

Antal

Artikel

Nr

å pris

Belopp

Gardintyg

2
Kassa

5.50

55:-

55:-

Kvitteras
enligt bifogade kassakvitto

EPA
AKTIEBOLAG

gm

Eskestuna

EPA
Enhetspris A.B.
51
ESKILSTUNA

30 IX 60

A 00055.00 T 2 2 1 7

0012

N^o 12N^o 5774Av *Bo Liska Föreningen*adress *Vatnemannsgt 16 B 10 La*

tel.

emottagit

Kronor *100000*

öre

Accept höjd med kr. _____ per _____ / _____ under vanligt förbehåll
på kr.

utgörande omsättning kr. _____ plus ränta kr. _____

avbetalning å konto

likvid å *köpekontrakt* n.r. *298/3/9-60*
faktura

som härmed erkännes.

Kr. *1008.-* erlagda vid besök
till postgirokonto
gm postanv.
pr brevEskilstuna den *23/9 1960***Möbelcentralen**

I ESKILSTUNA AB

Härefter utgör Eder skuld:

å konto kr. _____ Nästa avbetalning per _____ /

å växel kr. _____ Nästa omsättning den _____ /



№ 2981

KÖPEKONTRAKT

Exp. till Estniska föreningen DEBET

Adr.: Volmansgatan 16 B Tel. 48223

Lev.-tid 6-8 14 dgr; om muligt tidlige

Lev.-sätt fritt hemant Försäkras för kr. —

Märke för exp.	Ant.	Varuslag	Varubeteckning	Träslag, mått el. dyl.	Kart. nr	å pris Kr.	Summa Kr.
	6	st	bord nr 409 utan klaff pp nr 265 teal. ädeltr. 2 lister / svartlacker. vita plaststol			68:-	408:-
	24	st	stolar nr 402 / imprenad teal / svartlackerade vita plaststol			25:-	600:-

Färg ORAS R.

Klädsel

.....

Betalt — / 19 Kvitt.

Faktura ūnskas/ūnskas ej.

Betalningsvillkor: Handpenning kr. före - vid lev. Restbeloppet 1) dagar efter vid lev.

2) med kr. d. varje månad, första gången d. / 19..... tills full betalning

erlagts. (Vid kontant betalning inom 30 dagar efter leverans blir priset% lägre).

Accept på kr. lämnas vid leverans och omsättes i enlighet med punkt 2 ovan, plus ränta.

Rab _____ om betalningstillkoren uppfyllas.

(Rest att betala på föreg. avbet. köp kr. Sammanlagt avbetalas per månad kr.)

Muntliga överenskommelser utöver detta köpekontrakt gäller ej.

Denna order är icke bindande förrän efter godkännande av huvudkontorets kamerala avdelning.

Örån angivna betalingsvillkor och på omtände sida stipulerade föreljningsvillkor har jag tagit del av och godkänner desamma.

Eskiştuna den 3 / 9 / 63 19.....  Mühürhanıyaz

D. Musker  ESKILSTUNA AB

(Köpares egenhändiga namnteckning) Smedjegatan 25, Eskilstuna

Uday Varshney

Gäller även som rökning. (Själare).

1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 26

Bilaga till folder.

BRÖDERNA NILSSONS INDUSTRIER

ÅSLJUNGA

Telefon (Klippan) 0435/603 00 växel

RIKTPRISLISTA

gällande från den 15 september 1959.

Bord nr 400, utan klaff	88:—
„ nr 400/1, med 1 klaff	109:—
„ nr 400/2, med 2 klaffar	130:—
„ nr 409/1, med 1 klaff	98:—
„ nr 410/1, med 1 klaff	84:—
Stol nr 401, Galonklädd	29:—
„ nr 402, teak	35:—
Taburett nr 405/1, Galonklädd	14:50
„ nr 405/2, Galonklädd	20:—
„ nr 406/1, teak	16:75
Strykbord nr 420, utan ärmbräde	24:—
„ nr 420 B, med ärmbräde	27:—
„ nr 421, utan ärmbräde	30:—
„ nr 421 B, med ärmbräde	33:—

Från AB Pontus Holmberg, Eskilstuna Telefoner: 30092, 38992

Till

~~Kapell~~ C. W. L.
Eskilstuna Sörl. Sells

Dato 7/7 1950

Enligt Eder v. order nr

Avsant med

Antal kolli

Hund

-leverans

fritt E-luna

låd.

frakt betald

pkt.

Ord. No: 151 Skidstuvor

betald kr. 19.25

kr. 19.25 (utebetaldt krooni 25-
och röjgarns med

Ekanje.

Koks skaudi meqa
ostetad jo kringitad
Svensklogrile -arkindadem.

Ekanje.

40.
12.25
19.25
71.50

den

19^A

Räkning

Debet

till

11 st Kaffe	8:80
11 " Smörgår	11:--
5 Fisker	3:75
	<u>23:55</u>
10%	2:35
	<u>25:90</u>

7/11 25:90Eft. Inga
p. 2

Arve.

Ostetud lilli ja antud Vedelvorsti tegelastele
kr 30 väärtuses.kaha väljamaksnud.

Eskilstunas

E. Karjel
E. Karjel
ES. esimees

HUGO RAUDSEPA "VEDELVORST"
Eskilstunas, 10.04.60. J O G T.

A R U A N N E.

Tulud:

100 piletid à 6 kr.....kr. 600:-
46 piletid à 5 kr.....kr. 230:-
14 piletid à 2 kr.....kr. 28:-
41 kava à 1 kr.....kr. 41:-

Summa.....kr. 899:-

Kulud:

Näitlejate tasu.....kr. 737:-
Saali üür + Vaktmäst.....kr. 85:-
Lilled näitlejatele.....kr. 30:-
Kohvi näitlejatele.....kr. 25:90

Summa.....kr 8877:90

Puhastulu...kr 21:10

Summa.....kr. 899:-

Eskilstunas, 12.04.60.

E. Kari
esimees

K. Põlman *l. M. Käär*

R. Tammemäe

Nr. 9

Erald Ots'alt liikumad see
1960. a. eest. Kr. 3!—

Sõlilistena
5./4-68.

Varu võtnud
S. O. —

Aruanne

Nr. 8

28. veebr. 1960. Eskilstunas Konsumi Klubi ruumides
Eskilstuna Eesti Seltsi poolt korraldatud E. V. 42. aastapäeva
pühitsemis - koosviibimise tulude ja kulude kohta:

Tulud		Kr.	oor	Kulud		Kr.	oor
Osavõttu maksuna laekunud		167	85	Konsumi arve		167	85
Korjandusest		167	-	Eesti Sõjainvaliidide Kapitalk		167	-
Pooledjäär		Kokku	334 85	K. Tammemäele (valguspidajal)		10	-
			10 -				
		Kokku	344 85			Kokku	344 85

Pooledjäär Kr. 10:- Seltsi kassast tasutud.

Eskilstuna
30/3. - 1960

E. Kangil.

Ar. K.



ESKILSTUNA KONSUMTIONSFÖRENING

Kontor:
Kungsgatan 32

Ekonomisk förening

- Tel. Gruppnummer 371 50
Kassan, bokföringen
Allförsäljarna
Kontorschefen
- 31946) Specialavdelningen
 - 31476) Charkuteriavdelningen
 - 31993) Bageriavdelningen
 - 32118) Fiskeavdelningen
 - 33489) Manufakturavdelningen
 - 31219) Herrkonfektionsavdelningen
 - 31979) Damkonfektionsavdelningen
 - 32095) Möbelavdelningen
 - 30227) Skoavdelningen
 - 32961) Skoreparationsavdelningen
 - 30211) Bostättningsavdelningen
 - 31873) Specialavdelningen
 - 31328) Restaurangavdelningen
 - 32010) Postgata nr 72956

Eskilstuna den 28 febr. 1960

Eskilstuna församling

Eskilstuna

DEBET

PRVET, ESKILSTUNA

Att betalas pr

Hg	An	pens kaffe Svingen i lilla	335	164.15
Li		Sockerdricka i lilla		3.00
				167.85

Kvittens nr

Mottagit av E. & Seltzitt.

förbrukning Pilsner nästämninga

svenskt ölvarat Kulud E.V. aastapad

Kronor Rönnekröner Kr 10.-

som härmed kvitteras

Eskilstuna den 30.3 1960

K. Vammema

Toend.

28. febr. 1960. Istilutung besti Selti
algatuesel formumud korjandusest.
besti Sõjamaalide kaplaaree
laadumud Kr. 167! — millese
summa olen E. S. L. posti giro
arvile sidse maksnud.

Istilutunas
1. märtsil 1960.

Ch. A. K.

Kontokonto		Kui arvutatakse arvutades	
43480/4		Indatult belegg	
Arvut		Arvut	
29	Siga	167	000
Ers	✓		

EXHIBITION 3.60

Nr. 6

E. E. S. liikumise laedunust

Korist nr.	Nimi	Aasta	Summa	
			Kr.	een
13.	Hr. Joh. Palundi	1958, 1959. a. eest	6!	—
14.	Pr. ja hr. Päril	1959. a. eest.	5	—
15.	Pr. ja hr. Nilise	1957, 1958, 1959 a. eest	15	—
16.	Hr. L. Veertue	1959. a. eest	3	—
17.	Hr. J. Eismau	1959. a. eest.	3	—
18.	Hr. H. Ambermau	1960. a. eest	3	—
19.	Hr. Joh. Eliste	1959. ja 1960 a eest	6	—
20.	Hr. Osk. Uesler.	1960. a eest	3	—
Kokku			44	—

Neli kümme nelik krooni (kr. 44! —)

Osikitsena
14. veebr. 1960.

Nastu rõõmud.
J. Osk.

Hyresvärden förbinder sig

att medelst i fastigheten och lägenheten installerade anordningar för centraluppvärmning tillhandahålla för lägenhetens uppvärmning erforderlig värme i den omfattning, att normal rumstemperatur regelmässigt uppnås i lägenheten, samt

att, där så finnes inlett, jämväl tillhandahålla varmvatten alla dagar i veckan

* året om

* under tiden/.....-...../.....

samt två på varandra följande dagar i veckan

under tiden/.....-...../.....

med undantag av den tid, då nödig översyn eller reparation av panna och därtill hörande ledningar verkställas.

Lägenheten skall å tillträdesdagen tillhandahållas i sådant skick, att den är fullt brukbar för bostadsändamål. I nu befintligt skick skall lägenheten anses vara av sådan beskaffenhet. Hyresvärden förbinder sig dock att inom nedan angivna tid verkställa följande reparationer, ändringar eller förbättringar i lägenheten:

Hyresgästen äger ej erhålla nedsättning i hyran för den tid ovan angivna arbeten utföras liksom ej heller för tid, varunder hyresvärden låter verkställa arbete för sedvanligt underhåll av lägenheten.

Hyresvärden förbinder sig att så underhålla och sköta fastigheten, att sanitär olägenhet ej uppstår för de i huset boende. Härj inbegripes skyldighet för hyresvärden att under kall årstid hålla outhyrda lägenheter uppvärmda.

Hyresgästen förbinder sig att under kall årstid tillse, att lägenheten är uppvärmd till förekommande av frostska på rörledningar samt med hänsyn till andra i fastigheten boende.

För lägenhetens begagnande skola gälla följande

ORDNINGSREGLER.

Hyresgästen förbinder sig

att vid lägenhetens begagnande iakttaga sparsamhet med värme och varmvatten:

att, där åska innanfönster finnas, insätta dessa, då centraluppvärmningen tager sin början;

att väl sköta och icke skura parkett- och fernissade golv, att icke utan särskilt tillstånd förse golv med därå klästrad eller påspikad kork-(linoleum-)matta samt att icke utan hyresvärdens tillstånd nyfernissa golv eller fernissa fastigheten tillhörande linoleummattor;

att icke utan hyresvärdens medgivande företaga ändringsarbeten i lägenheten;

att icke elda så att kakelugn eller spis därav tager skada;

att icke lämna vattenkran öppen, även om vattnet är avstängt, att icke låta vattnet rinna i onödan eller för att kyla matvaror eller drycker samt att tillse, att avlopp ej tilltäppas och att kranar hållas stängda;

att icke hindra sotning inom lägenheten;

att icke i lägenheten utföra stortvätt;

att vid hyrestidens utgång lämna lägenheten väl rengjord;

att icke utan hyresvärdens medgivande i lägenheten anställa offentlig auktion;

att vid utförande av musik eller användande av gramfon eller radiohögtalare i lägenheten efter kl. 11 e. m. och före kl. 7 f. m. tillse, att andra ej störas därav;

att undvika störande vattentappningar mellan kl. 11 e. m. och kl. 7 f. m.;

att även i övrigt undvika vad som kan störa kringboende;

att icke verkställa plåkning av möbler, mattor eller sängkläder i trappor eller förstugor och ej utföra dylikt arbete å därför avsedd plats under annan tid än mellan kl. 9 f. m. och kl. 8 e. m.;

att icke lämna dörr till vind eller källare olåst samt icke lämna husport olåst mellan kl. 9 e. m. och 6 f. m.;

att icke hålla dörr till förstuga öppen för ventilering eller avliggande av matos;

att icke i förstugor, portgång, gård, vinds- eller källargång placera föremål, som kunna utgöra hinder för passerande eller inverka störande ur trevnadssynpunkt;

att icke i vindskontor, vindsvåningar eller källare röka tobak eller använda tändstickor eller bar eld;

att med hänsyn till luftskydd och brandfara icke onödigt belamra vinds- eller källarkontor;

att, där fri trappstädning icke förekommer, i tur med övriga hyresgäster i samma förstuga låta dagligen sopa och damma samt minst en gång i veckan skura till lägenheten hörande förstugor och trappuppgångar samt vid behov tvätta däruti befintliga fönster, allt oavsett om lägenheten bebos av hyresgästen eller icke;

att icke utan tillstånd anbringa anslag eller verkställa skytning i fastigheten eller å dess ytterväggar;

att icke utan tillstånd uppsätta markiser eller utomhusantennor;

att icke mata duvor;

att vid användande av sopnedkast inlägga soporna i väl slutna paket och icke i sopnedkastet inskjuta föremål, som kan förorsaka stopp i huvudkanalen;

att, om hyresvärden så påfördrar, före inflyttningen tillhandahålla hyresvärden vederhäftigt intyg, utvisande att det gods hyresgästen ämnar införa i fastigheten är fritt från ohyra; samt

att vid avflyttning till hyresvärden överlämna samtliga port- och dörrnycklar, även om de av hyresgästen anskaffats.

* Det ej tillämpliga överstrykes.

Förhållandet mellan hyresvärd och hyresgäst regleras genom bestämmelserna i hyreslagen, till vilken må hänvisas i alla de avseenden, som icke berörs i hyreskontraktet.

HYRESKONTRAKT

Undertecknade hava denna dag träffat följande hyresavtal:

Fastighets AB. Eskilstuna-Regeren, hyresvärd, uthyr
till Eskilstuna Estniska Förening, hyresgäst,
från och med den 15/10 1951 till den 1 oktober 1952
å tomten nr 8 i kvarteret Vestalen
å fastigheten
inom Fors församling av
Eskilstuna stad län med adressnummer 29
vid Rindemachergatan följande:
Friseurarelogens matsal. (Kök och serveringsrum ingår icke i hyres-
kontraktet)

Till lägenheten höra: vindskontor (nr), källare (nr) samt

Lägenheten uthyres för att användas till bostad sammanträdeslokal

Den överenskomna hyressumman beräknas för helt år till

Kronor Ettusentvåhundra ----- $7.56 + 25\% = 1.500,-$

att utan anfordran förskottsvis gäldas med 300 (375) kronor -- öre senast å sista
söckendagen före början av varje kalenderkvartal till hyresvärden eller hans ombud
kalendermånad

I den sålunda överenskomna hyran

* ingår totala kostnaden för centraluppvärmning och varmvatten

* ingår icke totala kostnaden för centraluppvärmning och varmvatten, utan skall
jämväl särskild ersättning härför utgå: enligt följande beräkningsgrunder och erläggas
på följande sätt:

Hyra bet. för den 1 feb. 1960 75.-
Hyra bet. för den 1 mars 1960 75.-

Hyran är betald till den	1 juli	1952	E. Wall	300.-
Hyran är betald till den	1 okt.	1952	K. Ryd	300.-
Hyran är betald till den	1 jan.	1953	T. Christalun	300.-
Hyran är betald till den	1 april	1953	K. Ryd	300.-
Hyran är betald till den	1 maj juli	1953	E. Kallström	300.-
Hyran är betald till den	1 jan.	1954	E. Kallström	600.-
Hyran är betald till den	1 april	1954	L. Johansson	300.-
Hyran är betald till den	1 juli	1954	L. Johansson	300.-
Hyran är betald till den	1 okt.	1954	L. Johansson	300.-
Hyran är betald till den	1 jan.	1955	E. Kallström	300.-
Hyran är betald till den	1 april	1955	E. Kallström	300.-
Hyran är betald till den	1 juli	1955	E. Kallström	300.-
Hyran är betald till den	1 okt.	1955	E. Kallström	300.-
Hyran är betald till den	1 jan.	1956	T. Christalun	300.- $\frac{1}{4}$
Hyran är betald till den	1 april	1956	T. Christalun	300.- $\frac{1}{2}$
Hyran är betald till den	1 juli	1956	E. Lindgren	300.- $\frac{2}{3}$
Hyran är betald till den	1 okt.	1956	L. Johansson	375.- $\frac{2}{3}$
Hyran är betald till den	1 jan.	1957	T. Christalun	375.- $\frac{1}{4}$
Hyran är betald till den	1 februari	1957	L. Johansson	375 $\frac{2}{3}$
Hyran är betald till den	1 juli	1957	T. Christalun	375.- $\frac{1}{3}$
Hyran är betald till den	1 okt.	1957	L. Johansson	375.-
Hyran är betald till den	1 jan.	1958	T. Christalun	404.70
Hyran är betald till den	1 febr.	1958	E. Lindgren	404.70
Hyran är betald till den	1 juli	1958	T. Christalun	404.70
Hyran är betald till den	1 okt.	1958	B. Nilsson	225.-
Hyran är betald till den	1 nov.	1958	P. Nilsson	75.-
Hyran är betald till den	1 dec.	1958	P. Nilsson	75.-
Hyran är betald till den	1 jan.	1959	P. Nilsson	75.- ✓
Hyran är betald till den	1 febr.	1959	E. Lindgren	75.- ✓
Hyran är betald till den	1 mars	1959	L. Johansson	75.- ✓
Hyran är betald till den	1 april	1959	L. Johansson	75.- ✓
Hyran är betald till den	1 maj	1959	P. Nilsson	75.-
Hyran är betald till den	1 juni	1959	T. Christalun	75.-
Hyran är betald till den	1 juli	1959	P. Nilsson	75.- ✓
Hyran är betald till den	1 aug.	1959	L. Johansson	75.- ✓
Hyran är betald till den	1 sept.	1959	P. Nilsson	75.-
Hyran är betald till den	1 okt.	1959	L. Johansson	75.-
Hyran är betald till den	1 nov.	1959	L. Johansson	75.-
Hyran är betald till den	1 dec.	1959	L. Johansson	75.-
" " " "	1 jan.	1960	P. Nilsson	75.- ✓

Underskrift re. järn skid.

För möjliggörande av ändamålsenlig planläggning av underhållsarbeten i fastigheten bör hyresgästen i god tid varsko hyresvärden om sina önskemål därutinnan.

Då lägenheten är ledig till uthyrning, åligger hyresgästen att låta lägenheten förevisas två timmar varje söckendag.

Detta kontrakt får icke utan särskilt medgivande intecknas.

SÄRSKILDA BESTÄMMELSER.

Hyreskontraktet gäller under förbehåll att Primarelogens i Eskilstuna medgivande erhålles.

Hyresgästen äger rätt att disponera lokalen fredagar, lördagar, söndagar, måndagar och tisdagar.

Hyresgästen äger rätt att disponera de i lokalen befintliga möblerna.

Uppsägning av detta kontrakt skall ske minst 3 månader före den avtalade

hyrestidens utgång, alltså senast den

~~31 mars~~
30 juni
~~30 september~~
~~31 december~~

i annat fall är kontrakter förlängt på ett år för varje gång.

Förestående kontrakt har blivit upprättat i tvenne likalydande exemplar av vilka hyresvärden tagit ett och hyresgästen ett.

FASTIGHETS AB ESK.-REGALEN

Eskilstuna

den 15/10 1951.
ESKILSTUNA ESKILSKA FÖRENING

Hyresvärd

Hyresgäst

Nuvarande adress

På grund av denna dag träffad överenskommelse från hyresvärdens sida upphör
skontraktet att gälla från och med den skedd uppsägning hyresgästens 19

den

19

Eskilstuna Eesti Seltsi
1960. tegevusaasta rahaline eelarve.

Tulud	Kr.	õnn	Kulud	Kr.	õnn
Raha Kassas 1. jaan. 1960.	2285	69.	Ruumi üür	900	-
Liikmemaaksudest.	150	-	Üritustega seoses olevad kulud	2000	-
Üritustest	3000	-	Toetused	50	-
Mitmesugused tulud	200	-	Asjaajamis kulu	50	-
			Ettenägemata kulud	100	-
			Loodetav ülepääs	2535	69.
Kokku	5635	69	Kokku	5635	69.

E. Kärjil
esimees

Eskilstunas
21. jaan. 1960.

E. Kärjil
kassapid